

**CERTIFIED COPY OF AN ENTRY OF BIRTH**  
**COPI DILYS O GOFNOD GENEDIGAETH**



**GIVEN AT THE GENERAL REGISTER OFFICE**  
**FE'I RHODDWDYD YN Y GENERAL REGISTER OFFICE**

Application Number } 788995-1  
 Rhify Cais }

|   |   |               |  |  |  |                                  |  |  |  |  |
|---|---|---------------|--|--|--|----------------------------------|--|--|--|--|
| REGISTRATION DISTRICT }<br>DOSBARTH COFRESTRU } |   | SWANSEA UNION |  |  |  |                                  |  |  |  |  |
| 1838  | BIRTH in the Sub-district of }<br>GENEDIGAETH yn Is-ddosbarth } | Gower         |  |  |  | in the County of Glamorgam<br>yn |  |  |  |  |

| Columns:-<br>Colofnau<br>No. | 1                      | 2             | 3    | 4                             | 5  | 6                       | 7  | 8                     | 9                         | 10                                     |
|------------------------------|------------------------|---------------|------|-------------------------------|--|-------------------------|--|-----------------------|---------------------------|--|
| Rhif                         | When and<br>where born | Name, if any  | Sex  | Name and surname<br>of father | Name, surname and<br>maiden surname<br>of mother | Occupation of<br>father | Signature, description and<br>residence of informant | When<br>registered    | Signature of<br>registrar | Name entered<br>after<br>registration  |
|                              | Pryd a lle y<br>ganwyd | Enw os oes un | Rhyw | Enw a chyfenw'r tad           | Enw, cyfenw a chyfenw<br>morwynol y fam          | Gwaith y tad            | Llofnod, disgrifiad a<br>chefeiriad yr hysbysydd     | Pryd y<br>cofrestrwyd | Llofnod y<br>cofrestrydd  | Enw a<br>gofnodwyd<br>wedi'r cofrestru |

|     |  |                 |  |              |                                  |         |   |      |          |  |
|-----|--|-----------------|--|--------------|----------------------------------|---------|---|------|----------|--|
| 132 | 15th August<br>1838<br>at<br>Llanmadoc | Christofala Boy |  | Thomas Lewis | Sarah Lewis<br>formerly<br>Lewis | Mariner | The Marks of<br>Sarah Lewis<br>mother<br>Bill House | 1838 | Registar |  |
|-----|--|-----------------|--|--------------|----------------------------------|---------|---|------|----------|--|

CERTIFIED to be a true copy of an entry in the certified copy of a Register of Births in the District above mentioned.  
 TYSTIOLAETHWYD ei fod yn gopi cywir o gofnod mewn copi y tystiwyd iddo o Gofrestr Genedigaethau yn y Dosbarth a enwyd uchod.

Given at the GENERAL REGISTER OFFICE, under the Seal of the said Office  
 Fe'i rhoddwyd yn y GENERAL REGISTER OFFICE, o dan Sêl y Swyddfa a enwyd.

the 16th day of December }  
 y dydd o fis } 2008

CAUTION: THERE ARE OFFENCES RELATING TO FALSIFYING OR ALTERING A CERTIFICATE AND USING OR POSSESSING  
 A FALSE CERTIFICATE. ©CROWN COPYRIGHT

GOFAL: MAE YNA DROSEDDAU YN YMWNEUD Â FFUGIO NEU ADDASU TYSTYSGRIF NEU  
 DDEFNYDDIO TYSTYSGRIF FFUG NEU WRTH FOD AG UN YN EICH MEDDIANT. ©HAWLFRAINT Y GORON

**WBXZ 307103**

**WARNING: A CERTIFICATE IS NOT EVIDENCE OF IDENTITY.**  
**RHYBUDD: NID YW TYSTYSGRIF YN PROFI PWY YDYCH CHL.**

1010233 14191 04/08 3MSPSL 018112



BJW



This certificate is issued in pursuance of the Births and Deaths Registration Act 1953. Section 34 provides that any certified copy of an entry purporting to be sealed or stamped with the seal of the General Register Office shall be received as evidence of the birth or death to which it relates without any further or other proof of the entry, and no certified copy purporting to have been given in the said Office shall be of any force or effect unless it is sealed or stamped as aforesaid.

Rhoddir y dystysgrif hon yn unol â Births and Deaths Registration Act 1953. Y mae Adran 34 yn darparu fod unrhyw gopi y tystiolaethwyd iddo o gofnod ac sy'n proffesu sêl neu stamp sydd dan sêl y General Register Office yn cael ei dderbyn fel tystiolaeth o'r enedigaeth neu'r farwolaeth y cyfeirir ati heb brawf pellach na phrawf arall o'r gofnod, ac y bydd copi y tystiolaethwyd iddo ac sy'n proffesu iddo gael ei roddi yn y Swyddfa a enwyd yn aneffeithiol ac yn ddirym os na chaiff ei selio neu ei stampio fel y dywedwyd eisoes.